

TRAPPESMAG

VOTRE MAGAZINE BIMESTRIEL D'INFORMATION LOCALE ■ Décembre 2020 ■ n° 163

DOSSIER ■ p.12

UNE RENTRÉE PLEINE DE NOUVEAUTÉS !



NOUVEAU !
BANDE DESSINÉE p.16
Retrouvez les aventures de la famille Tr'Happy

HOMMAGE p.20
Trappes rend hommage à Samuel Paty

PORTRAIT p.23
Aïseta Diawara

COVID 19 : RESTONS SOLIDAIRES

La Ville de Trappes est à vos côtés pour traverser la crise. Une distribution de masques a été assurée dans les écoles dès le 2 novembre et des attestations ont été remises dans toutes les boîtes aux lettres, dans les lieux publics ouverts et dans vos commerces. Un accompagnement à destination des aînés est également mis en place. **Si vous avez besoin d'aide, vous pouvez joindre la Ville au 01 30 69 17 00, remplir le formulaire sur trappes.fr ou nous écrire à soutien-covid@mairie-trappes.fr.**



LA MAIRIE PRATIQUE

Hôtel de Ville - 1, place de la République
CS 90 544 - 78197 TRAPPES cedex
Tél. : 01 30 69 17 00

HORAIRES

Lundi 14h à 19h30 / Mardi, mercredi, jeudi
et vendredi 8h45/12h et 14h/17h.
Régie centrale, état-civil et
logement fermés le vendredi matin.

HORAIRES DE MARCHÉ

Marché des Merisiers mercredi 13h30/18h30,
vendredi 7h30/13h et samedi 7h30/14h.
Marché du centre-ville dimanche 7h30/13h.

Communiquez et informez-vous via
les réseaux sociaux de la ville



/villedetrappes



/trappesofficiel



/VilleTrappes



youtube.com

et aussi trappes.fr - trappesmag.fr

SOMMAIRE



Instances municipales | 4

Le nouveau conseil municipal

Retour en images | 6

A travers la ville | 8

Festivités et illuminations de fin d'année ;
Violences faites aux femmes ;
Centre de dépistage COVID

Dossier | 12

Une rentrée pleine de nouveautés

Nouveau Bande dessinée | 16

Retrouvez les aventures de la famille Tr'Happy

Hommage | 20

Trappes rend hommage à Samuel Paty

Enfance jeunesse | 22

Soirée des Réussites

Portrait | 23

Aïsseta Diawara, la vie à grande foulée.

La ville change | 24

Nouveaux magasins ; Bientôt un nouveau restaurant :
le DOUZE Heures ; Collecte des déchets

Sport | 27

Partenariat entre la ville et l'ESAT de la Mare Savin ;
Trappes ville olympique

Développement économique/emploi | 28

Formation, emploi : un territoire à votre service

Solidarité COVID | 31

Crise sanitaire : la Ville est à vos côtés

Culture | 32

J'irai présenter mon film chez vous ;
Lamine Cissokho fait un triomphe

Aînés | 34

Une ville qui prend soin de ses aînés

Tribunes libres | 36

Conseil municipal | 37

Infos pratiques | 38 Etat civil



6 mois de réalisations, à votre service !

Madame, monsieur

Depuis le mois de juillet, mon équipe et moi-même travaillons d'arrache-pied, pour moderniser la ville de Trappes et mettre en œuvre le programme pour lequel vous nous avez élus.



Je suis fier de mener une équipe 100% trappiste, composée de femmes et d'hommes qui vivent les mêmes réalités que les vôtres et s'emploient à rendre la vie plus agréable dans notre ville. Merci de votre confiance !

Nous avons un cap : faire de Trappes une ville moderne, écologiste et solidaire.

Nous avons une méthode : innover, expérimenter, associer les habitants, se remettre en cause sans cesse pour améliorer notre fonctionnement, être attentif à chacun, du plus modeste au plus aisé d'entre nous. Depuis 6 mois, nous avons cherché à anticiper, à adapter le service public au contexte sanitaire pour mieux répondre à tous les besoins, en augmentant considérablement notre offre de séjours de l'été, en apportant un soutien financier à nos commerçants, en organisant des dépistages gratuits cet été et à la veille des fêtes de fin d'année, en distribuant des attestations de déplacement dérogatoire et des kits d'activités aux enfants et aux aînés...

Je tiens à remercier en votre nom les agents municipaux qui travaillent sans relâche pour faire face à l'épidémie et font ainsi honneur au service public, depuis plusieurs mois.

Nos premières réalisations en matière d'éducation ont donné le ton du mandat. Nous agissons rapidement et efficacement, pour moderniser une ville qui en a grandement besoin.

En un été, nous avons su organiser le passage en bon ordre à la semaine de 4 jours à l'école, le rétablissement de l'étude après la classe, la simplification des modalités d'inscription à la cantine et aux activités périscolaires, la baisse de la tarification qui a permis de belles économies aux familles...

Nous poursuivrons nos réformes sur le même rythme, conscients de l'importante responsabilité que vous nous avez confiée et déterminés à être à la hauteur de vos attentes.

Au terme d'une année éprouvante, nous avons souhaité que notre ville soit illuminée comme jamais, pour que la gaieté et l'ambiance de fête inondent tous les quartiers. Les spectacles de rue ont permis d'amener la culture au plus près des habitants, sans nous mettre en danger, mais en profitant ensemble de moments de grâce qui mettent du baume au cœur.

Au seuil de l'année 2021, que je souhaite plus sereine que l'année précédente, permettez-moi de vous souhaiter, au nom de l'ensemble du conseil municipal, de très belles fêtes de fin d'année !

Ali Rabeh
Maire de Trappes
Vice-Président de Saint-Quentin-en-Yvelines
en charge de l'économie sociale et solidaire

Votre nouveau Conseil



Le Maire
Ali RABEH
Vice-Président de Saint-Quentin-en-Yvelines en charge de l'économie sociale et solidaire



1^{re} adjointe au Maire
Sandrine GRANDGAMBE
Conseillère régionale d'Île-de-France
Conseillère communautaire
En charge de la réussite scolaire et de la vie culturelle



Adjoint au Maire
Pierre BASDEVANT
Conseiller communautaire
En charge du développement économique, de l'économie sociale et solidaire et du commerce



Adjointe au Maire
Anne-Andrée BEAUGENDRE
À la Ville inclusive, en charge du handicap, de la laïcité, de l'égalité femmes-hommes et de la lutte contre les discriminations



Adjoint au Maire
Mathieu NSOMBOLI BOTOLO
En charge de l'évolution urbaine et de la nature en ville



Adjointe au Maire
Dalale BELHOUT
En charge de l'emploi et des relations avec les entreprises



Adjoint au Maire
Gérard GIRARDON
Conseiller communautaire
En charge de la tranquillité publique



Adjointe au Maire
Noura DALI OUHARZOUNE
Conseillère communautaire
En charge de l'amélioration des services aux habitants et des ressources humaines



Adjoint au Maire
Jamal HRAIBA
En charge de l'amélioration de l'habitat et de la défense des locataires



Adjointe au Maire
Aminata DIALLO
En charge de la vie associative et citoyenne



Adjoint au Maire
Aurélien PERROT
Conseiller communautaire
En charge de la ville propre et des mobilités



Adjointe au Maire
Alienor EBLING
En charge des solidarités, de la lutte contre l'exclusion et des relations entre générations



Djamel ARICHI
En charge de la Ville connectée et de la lutte contre l'exclusion numérique



Virginie AUBAUD
Conseillère communautaire
En charge de la nature en Ville



Florence BARONE
En charge des Mémoires et de la Paix



Murielle BERNARD
Conseillère municipale en charge de la santé



Matthieu BOLZINGER
En charge de la lutte contre l'exclusion



Catherine CHABAY
En charge du dispositif de la réussite éducative



Hélène DENIAU
En charge de l'épanouissement des aînés



Housseem DHAOUADI
En charge de l'alimentation durable et de l'ambition zéro déchet

municipal Mandat 2020/2026



Ayoub EL AMRANI
En charge du développement et de la démocratisation du sport



Abdelhay FARQANE
Conseiller municipal en charge du handicap et de la lutte contre les discriminations



Marc LE FOLGOC
En charge du jumelage et de la solidarité internationale



Angélique PERRAUD



Frédéric REBOUL
En charge de la prévention et de la médiation



Jarina SAMAD
En charge de l'épanouissement des tout-petits



Bouna SAMBOU
En charge de l'engagement citoyen



Abdoul THIAM
En charge de la jeunesse

Les conseillers municipaux de l'opposition



Othman NASROU
Conseiller régional d'Île-de-France



Josette GOMILA
Conseillère communautaire



Mustapha LARBAOUI
Conseiller communautaire



Brigitte RAWLINSON



Benoit CORDIN



Nadine BAUDRY



Luc DAUVERGNE



Guy MALANDAIN
Conseiller communautaire



Jeanine MARY



Cheikh AGNE



Annie LE HIR

**Conseil d'installation, le 3 juillet 2020 :
Ali Rabeah est officiellement élu maire de
Trappes par le conseil municipal.**



Crédit: JJO Photography



*Samedi 12 septembre : cérémonie des
médailles du travail à l'Hôtel de ville.*



*Pour faire face aux fortes chaleurs de l'été, les élus et les agents
des services techniques se sont mobilisés pour installer 10 brumi-
sateurs à travers la ville, opération à renouveler chaque année !*



*Ateliers dans le cadre du Raid Aventure, journées sportives et
citoyennes encadrées par la Police Nationale, les 19 juillet
et 20 août 2020.*

Villages d'été et vacances apprenantes avec le soutien



Ali Rabeh, Maire de Trappes, et Emilia Havez, sous-préfète chargée de la politique de la ville, en visite des villages d'été le 15 juillet dernier.



Les villages d'été ont accueilli chaque jour un millier de Trappistes pour des animations, des jeux et des découvertes, dans le respect du protocole sanitaire.



Commémoration du 11 novembre. Aux côtés des porte-drapeaux et des associations d'anciens combattants, la Ville a célébré la Paix et rendu hommage aux Morts pour la France.

Durant l'été, l'agence régionale de santé (ARS) a installé à deux reprises un stand de dépistage Covid-19 sur la place des Merisiers.



Dans le cadre des "vacances apprenantes", les séjours d'été ont proposé 700 places pour des moments de révisions et d'activités ludiques.



Samedi 5 septembre : 4 200 personnes ont participé au Forum de rentrée au gymnase Yuri Gagarine.



UNE TOUCHE DE MAGIE POUR DES ANIMATIONS RÉUSSIES

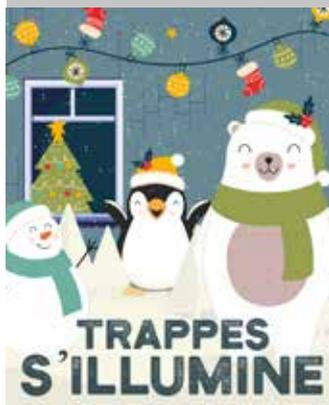
PLUS D'INFORMATIONS SUR trappesmag.fr

Confinement et protocoles sanitaires obligent, les fêtes de fin d'année se réinventent. Abracadatrappes : la Ville a trouvé une solution originale. Pendant trois jours, des déambulations d'artistes, un camion musical et des parades lumineuses et sonores sont intervenus dans tous les quartiers de la ville de 18 h à 20h. Plus besoin de se déplacer, il suffisait de regarder par la fenêtre et d'écouter !

Le samedi 19 décembre, les services municipaux (jeunesse, sport et centres socioculturels) ont préparé un grand jeu d'énigmes

"Mission polaire" qui vous a fait déambuler d'illumination en illumination à travers la ville. Cette balade mêlée d'énigmes et d'épreuves a permis aux enfants et aux grands de remporter des lots surprises et de rencontrer le Père Noël !

RETROUVEZ LA VIDÉO DE L'ÉVÉNEMENT SUR LA PAGE YOUTUBE DE LA VILLE.



Une fin d'année

De nombreuses décorations lumineuses égayent la ville pendant la période des fêtes de fin d'année.



illuminée

Le mois de décembre est traditionnellement ponctué de rendez-vous, de fêtes, d'animations à travers la ville. Pour cette année si singulière où les grands rassemblements sont interdits, la Ville a souhaité diffuser la magie de Noël dans tous les quartiers, en doublant le nombre des illuminations installées dans chaque quartier de la ville.

FAIRE BRILLER LES YEUX DE TOUS LES TRAPPISTES

Depuis des années, les illuminations étaient toujours regroupées dans les mêmes quartiers, les plus fréquentés, les Merisiers et le centre Jaurès-gare. Désormais tout le monde aura sa part de décoration : pas moins de trente-trois sites ont été illuminés. Guirlandes, pingouins géants et mignons oursons s'installent donc confortablement pour l'hiver dans les rues, sur les arbres et ronds-points.

63 000 € D'ÉCONOMIE POUR LA VILLE !

Cette année, les illuminations permettent en prime à la Ville de faire des économies. Plus de lumières pour moins d'argent dépensé, comment est-ce-possible ?! « *Tout simplement en confiant l'ensemble de l'installation des illuminations aux services municipaux et non plus à une société privée. La Ville diminue ainsi la facture de 34 % par rapport à 2019. C'est ainsi que nous avons pu redéployer d'avantage d'illuminations, en privilégiant la technologie à LED, plus économe et plus vertueuse sur le plan écologique. Je suis très fier du travail de nos agents !* » répond M. le Maire. La technologie à LED consomme aussi moins que les illuminations traditionnelles. De mi-novembre à début décembre, tous les services ont été mobilisés et douzes agents municipaux du centre technique

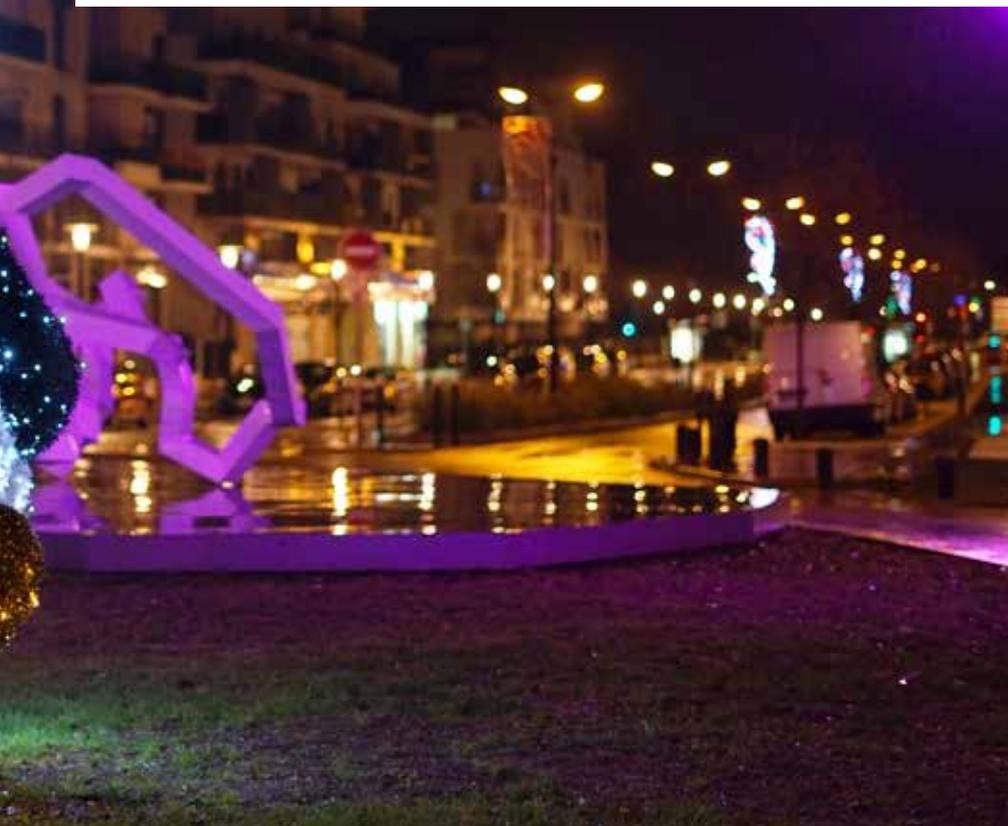


municipal ont installé ces décorations, en horaires de nuit pour ne pas gêner la population.

UN SERVICE DE QUALITÉ

Cette généralisation des illuminations s'inscrit dans la volonté du maire Ali Rabeh de répondre aux attentes des Trappistes en leur offrant un égal accès à un service de qualité.

« *De nombreux quartiers étaient privés de décorations de Noël et leurs habitants s'estimaient discriminés. Tout le monde doit pouvoir profiter de l'ambiance des fêtes de fin d'année. C'est désormais chose faite !* » détaille Mathieu Botolo. Avec l'accompagnement de Monsieur Botolo, adjoint au maire en charge de l'évolution urbaine et de la nature en ville, le centre technique municipal gagne en compétence. Depuis l'entrée en fonction de la nouvelle majorité, les agents ont ainsi installé des brumisateurs et fabriquent actuellement des points de collecte pour récupérer les masques jetables et les recycler.



Violences faites aux femmes

POINT DE VUE

Anne-Andrée Beaugendre

Adjointe au Maire à la Ville inclusive, en charge du handicap, de la laïcité, de l'égalité femmes-hommes et de la lutte contre les discriminations



“ La Ville de Trappes s'engage contre les violences faites aux femmes.

Je suis déjà au travail avec l'équipe municipale, pour faire de Trappes une ville à la pointe de la mobilisation en faveur des droits des femmes, de lutte contre les violences, d'éducation des enfants dès le

plus jeune âge, de promotion de l'égalité professionnelle dans la fonction publique, de campagnes de sensibilisation en direction du public...

Une ville inclusive, c'est une ville qui donne sa place à chacun et à chacune sans discrimination. Je serai attentive et mobilisée pour que les femmes puissent s'épanouir à Trappes, partout, en particulier dans l'espace public. ”

La ville de Trappes s'engage avec et aux côtés des femmes, principales victimes de violence, et dans la lutte contre toutes les formes de violences intrafamiliales. Si le confinement rend les choses plus compliquées pour les victimes, de nombreux interlocuteurs restent joignables.

Niveau national

- 3919 pour signaler toute violence intrafamiliale.
- sms appel d'urgence au 114.
- 17 Police secours.

Niveau local

- Les assistantes sociales et psychologues du Pôle Psycho social de Trappes (commissariat) accueillent le public en présentiel. Infos : 01 30 50 65 83.
- Le CIDFF propose des permanences téléphoniques au sein de la Maison de justice et du droit. Infos : 01 30 16 03 20.
- La Maison des Parents est la structure municipale ressource. Elle reste ouverte sur rendez-vous pendant le confinement. Infos : 01 30 69 27 61.

Le 25 novembre, à l'occasion de la Journée internationale pour l'élimination de la violence à l'égard des femmes, les agents de la ville et les élus municipaux ont participé à la réalisation d'un clip vidéo rappelant les engagements forts de la Ville.



Vidéo à voir sur www.trappesmag/25novembre

Un coup de pouce pour rénover votre maison

Une aide financière ou de conseil est proposée aux propriétaires de maison de l'agglomération de Saint-Quentin-en-Yvelines. Profitez-en !

PLUS D'INFORMATIONS
SUR trappesmag.fr

Le dispositif *Depar* est déployé sur le territoire de Saint-Quentin-en-Yvelines avec La Poste. Il sensibilise les propriétaires occupants de maison, en dessous d'un certain niveau de revenus, au dispositif *Habiter Mieux*. Il s'agit

d'une aide financière pour les travaux de réhabilitation de votre logement. Ce dispositif doit être déployé jusqu'à fin mars 2021. Les habitants concernés reçoivent un courrier nominatif, suivi dans les quinze jours d'une visite du facteur

pour répondre à un questionnaire. Si vous êtes éligible, vous pouvez bénéficier d'un diagnostic gratuit avec un kit éco-geste offert. Pour plus d'informations, contactez un conseiller de La Poste au 02 49 09 77 15, choix 2 "client".



PLUS D'INFORMATIONS
SUR trappesmag.fr

Un centre de dépistage COVID-19 à Trappes



Lundi 21 septembre, un nouveau centre de dépistage et de diagnostic Covid a été inauguré dans les locaux de l'ancienne école Saint-Exupéry. Ce centre est l'un des vingt ouverts par l'agence régionale de santé (ARS) en Île-de-France pour renforcer l'offre de santé, et doit couvrir la partie sud des Yvelines.

Dès le lendemain de l'élection, le maire s'est engagé pour obtenir de l'Agence régionale de santé, deux "opérations barnum", journées de dépistages gratuits organisées en juillet et août.

UNE VILLE RÉACTIVE

Ali Rabeh, Maire de Trappes, détaille : « Après cette première réussite, nos excellentes relations avec l'Agence Régionale de Santé nous ont permis

d'obtenir l'installation d'un centre de dépistage permanent à Trappes. La Ville compte déjà deux laboratoires, mais ils ont vite été saturés. On a constaté que beaucoup de Trappistes devaient attendre une semaine pour un rendez-vous en laboratoire ou chez le médecin et une semaine de plus pour obtenir les résultats. Ce n'est pas normal, et cela devenait inutile de se faire dépister ! Le plus important c'est d'obtenir un résultat, positif ou négatif, très rapidement. Ce centre n'était pas du luxe et à Trappes on en avait particulièrement besoin ».

AMÉLIORER L'OFFRE DE DÉPISTAGE

Marion Cinalli, directrice de la délégation départementale des Yvelines de l'ARS, a visité le centre le jour de l'inauguration. « Avec ces centres, l'idée est d'identifier les clusters dormants, et aussi venir en appui de l'offre de dépistage en ville. C'est pour cela que nous avons lancé cet appel à manifestation d'intérêt pour créer ces vingt centres de dépistage en Île-de-France. Cela a été possible à Trappes, grâce à l'appui de la mairie qui nous a mis à disposition cette école et le mobilier pour que le laboratoire puisse démarrer le plus vite possible ».

Le centre accueille le matin les patients prioritaires orientés par leur médecin ou la Caisse primaire d'assurance maladie.

Il est accessible à tous, sans rendez-vous, l'après-midi. Les résultats des tests sont connus en 24 heures maximum. Les analyses sont réalisées par le laboratoire Eurofins.

Info : Centre de dépistage, 2 allée Antoine de Saint Exupéry.

Une rentrée pleine de nouveautés

EN CHIFFRES

ÉLÈVES

1 924
maternels

2 664
élémentaires

soit 4 588
enfants



CLASSES

87 en maternelle
151 en élémentaire

5 classes supplémentaires
par rapport à la rentrée 2019



« L'éducation est l'arme la plus puissante qu'on puisse utiliser pour changer le monde »

Nelson MANDELA (1918-2013) Militant pour l'égalité, ancien président de la République d'Afrique du Sud

Retour sur la rentrée de septembre et son lot de nouveautés pour améliorer l'accueil des enfants et faciliter l'organisation des parents.

Mardi 1^{er} septembre, les élèves trappistes ont retrouvé les bancs de l'école. Un retour attendu après les vacances d'été et la période de confinement. Cette rentrée, les élèves ont découvert plusieurs nouveautés.

RETOUR À LA SEMAINE DE 4 JOURS

Les écoles de la ville passent au rythme de la semaine de quatre jours. Les écoliers ont donc classe lundi, mardi, jeudi et vendredi de 8h30 à 11h30 et de 13h15 à 16h15. Ces nouveaux horaires ont été adoptés lors du conseil municipal du 23 juillet, après accord de la direction académique des services de l'Éducation nationale (DASEN). Ali Rabeh, maire de Trappes : « Ces dernières années, le débat sur les rythmes scolaires et notamment sur l'école le mercredi matin, a fait couler beaucoup d'encre. Pour ma part, j'ai voulu donner le dernier mot aux parents et aux enseignants. Les conseils d'école ont décidé, à la quasi unanimité,

le retour à la semaine de 4 jours. Je m'y étais engagé et je tiens à respecter ma parole. Mon équipe a donc organisé en bon ordre le passage aux 4 jours, dès la rentrée de septembre ».

L'ÉTUDE APRÈS L'ÉCOLE POUR LA RÉUSSITE DE TOUS !

La Ville propose également un accueil périscolaire et de loisirs pour les 3-12 ans orienté vers la réussite scolaire et l'ouverture sur le monde. Le but : lutter contre les phénomènes de reproduction sociale et donner à chaque enfant le meilleur cadre pour s'épanouir.

Des activités ludo-éducatives sont proposées le mercredi matin. Les parents et l'enfant peuvent choisir deux ateliers parmi plusieurs thématiques : lecture et vocabulaire, logique et observation (chiffres et nombres), ateliers manuel, physique ou d'expression...

Pour Sandrine Grandgambe, première adjointe en charge de la réussite scolaire, « La volonté de la Ville est



de renforcer les compétences qui serviront tout au long du parcours scolaire, notamment l'intelligence verbo-linguistique et l'intelligence ludo-mathématiques.

Effectivement, les élèves avec le plus de vocabulaire sont ceux qui réussissent le mieux. Nous développons aussi les autres formes d'intelligence dans les ateliers : corporelle, interpersonnelle, musicale... Les notions de plaisir de jeu sont importantes car quand on joue, on prend du plaisir, et on apprend sans s'en rendre compte ! ».

Pour permettre à tous les enfants de réviser leurs leçons convenablement après la classe, la Ville a rétabli dès septembre l'étude surveillée ou accompagnée (en fonction des besoins de l'enfant) de 16h15 à 17h45 en élémentaire.

ACCUEILLIR LES ÉLÈVES DANS LES MEILLEURES CONDITIONS

Cet été, 2,5 millions d'euros ont été investis pour améliorer les locaux, le mobilier, l'équipement numérique et proposer un nouvel accueil pour le périscolaire. Deux nettoyages quotidiens sont effectués pour renforcer le protocole sanitaire dans les établissements scolaires.



Accompagner les familles

Pour faciliter le quotidien des Trappistes, la Ville revoit son organisation et ses tarifs.

PLUS DE FLEXIBILITÉ



A LA CANTINE

Depuis la rentrée 2020, les enfants ont, tous les jours, le choix entre un repas végétarien et un repas viande/poisson. Une fois par semaine, un menu végétarien unique est proposé à tous les enfants, conformément aux dispositions de la loi EGalim.



POUR L'ACCUEIL DU SOIR

Pour faciliter la vie des familles, les enfants peuvent quitter l'accueil du soir en continu, à partir de 17h45 et non plus sur un temps limité comme auparavant. Ainsi, plus besoin d'attendre une heure devant l'école pour les parents !



POUR LES INSCRIPTIONS

Depuis la rentrée scolaire, les familles ont la possibilité d'inscrire leurs enfants à la cantine et aux activités périscolaires **jusqu'à 2 jours avant** ! Et pour faciliter vos démarches, le paiement s'effectue le mois suivant, en fonction de vos consommations réelles.



PRÉSERVER LE POUVOIR D'ACHAT

Les tarifs maximums baissent pour préserver votre pouvoir d'achat.

- pour la cantine : **4€ maximum** au lieu de 6,05€ auparavant
- journée en centre de loisirs : **10€ maximum** au lieu de 18,50€ auparavant.



PLUS D'INFORMATIONS
SUR trappes.fr

Pour une famille, l'économie moyenne est d'environ 70€ !

Pour un forfait annuel d'un euro symbolique, votre enfant peut accéder aux ateliers ludo-éducatifs du mercredi matin (maternel et élémentaire) et à l'étude et aux ateliers périscolaires (élémentaire) de 16h15 à 17h45.

POINT DE VUE

Sandrine Grandgambe

1^{re} Adjointe au Maire en charge de la réussite scolaire et de la vie culturelle

« La réussite scolaire et le bien-être des enfants sont nos priorités, toute l'équipe municipale est mobilisée pour faire de l'école un lieu accueillant où chacun trouvera sa place.

Nous avons donc souhaité, conformément à nos engagements, que de nombreuses réformes s'appliquent dès la rentrée de septembre.

Nous avons rendu possibles des évolutions attendues depuis des années par les Trappistes :

- Passage à la semaine de 4 jours.
- Rétablissement de l'étude surveillée ou accompagnée gratuite.
- Option végétarienne quotidienne à la cantine.
- Amélioration de l'offre périscolaire, avec en particulier des activités proposées gratuitement le mercredi matin...

Nous voulons améliorer l'accueil des enfants mais aussi simplifier la vie des parents !

Nous avons mis un terme à l'obligation d'inscrire son enfant aux activités ou à la cantine avant le 25 du mois, ainsi qu'à celle de payer avant que le service ne soit rendu. Désormais, comme

dans les villes voisines, nous pouvons procéder aux réservations ou à l'annulation d'une réservation, **jusqu'à 2 jours avant la date souhaitée** et le mois suivant la famille paye au prix juste les activités ou repas dont son enfant a bénéficié.

Les changements sont très nombreux, la ville s'adapte, se modernise pour la réussite des enfants. Bien sûr, l'épidémie de COVID-19 complique le travail de tous et parfois désorganise les services rendus aux habitants, mais nous faisons face et ferons tout pour garantir la continuité d'un service public de qualité.

Nous continuerons, dans ce même état d'esprit, de prendre en compte les suggestions des Trappistes pour nous améliorer sans cesse. »





PLUS D'INFORMATIONS
SUR trappesmag.fr

Des activités pour s'ouvrir sur le monde

Les enfants explorent plusieurs thématiques le mercredi matin à travers des jeux et histoires.

À près la période de confinement, la Ville a fait le choix d'épauler les élèves en difficulté scolaire identifiés par l'équipe pédagogique. Le mercredi matin permet aussi, entre deux ateliers astronomie, création de BD ou danse, d'explorer autrement les matières scolaires.

L'ATELIER DU PETIT CHIMISTE

À l'accueil de loisirs Cotton-Aragon, Loueye, animateur depuis plusieurs années, fait l'unanimité. « Il a un Bac+5 scientifique et il est aussi danseur hip hop dans la

troupe des B3 », confie Christine, la directrice, « les enfants se battent pour participer à ses ateliers ». Celui du jour concerne la capillarité.

Pendant que les enfants laissent les colorants alimentaires remonter dans des feuilles d'essuie-tout humides, l'un d'eux refait une précédente expérience. Il crée une lampe à lave avec de l'eau, du vinaigre, de l'huile, du colorant et un peu de bicarbonate de soude. Maïssa, 10 ans, a déjà suivi l'atelier : « C'est amusant et intéressant, on apprend plein de choses ». Aya, 11 ans, et Adem, 7 ans, ont reproduit la lampe à lave chez eux devant leur famille.

LES CHIFFRES ET LEURS MYSTÈRES

Même enthousiasme à l'accueil de loisirs Jaurès. Mohamed demande à un petit groupe d'enfants de résoudre une équation. Ici, les inconnues sont des symboles : un train, un hamburger, un ballon. « J'avais un prof de maths génial en 4^e qui m'a fait aimer les maths. Il disait : si tu comprends bien l'énoncé d'un problème de mathématiques, tu as 90 % de chance de trouver la bonne solution », explique l'animateur. « C'est ce qu'on essaie de faire : transmettre cette logique et éviter que les jeunes paniquent devant les chiffres, alors que c'est une gymnastique quotidienne... » Les enfants découvrent des méthodes de calcul du Japon, de Singapour. Idrissa, 10 ans, suit l'atelier pour la première fois : « C'est la première fois que je fais une équation, je comprends un peu. C'est plus rigolo qu'en classe ! ».



LA FAMILLE TR'HAPPY

Souhaitons la bienvenue à la famille Tr'Happy qui vient de s'installer près de chez vous et dans votre Trappes Mag ! Dans les mois à venir, vous découvrirez les nouvelles aventures de ces nouveaux Trappistes.



Kader
Le papa



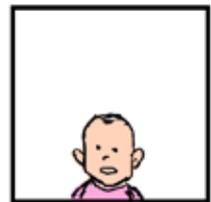
Delphine
La maman



Inès
L'ainée

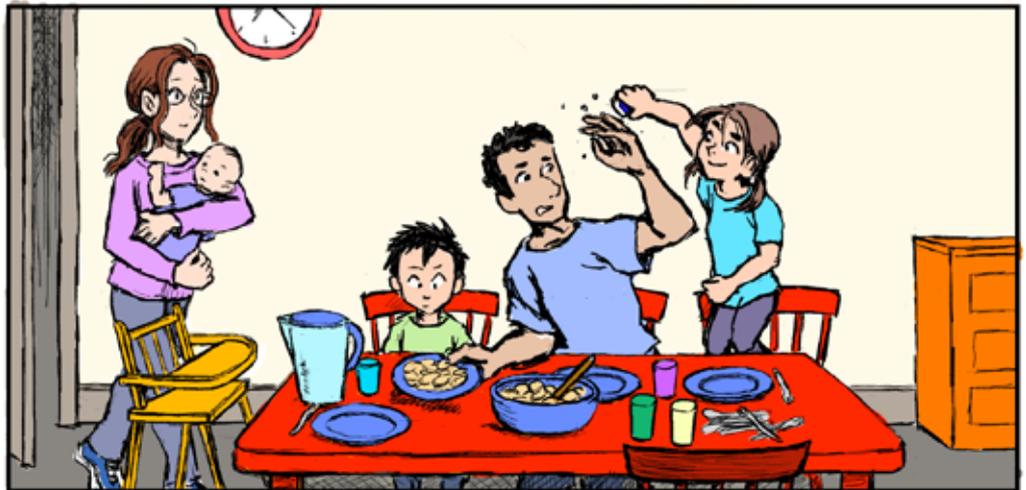


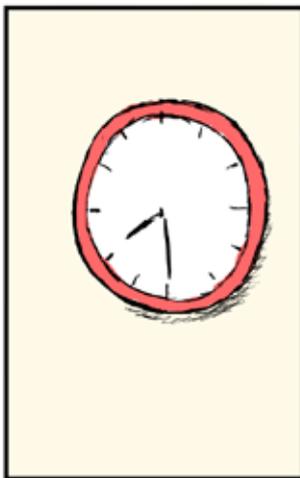
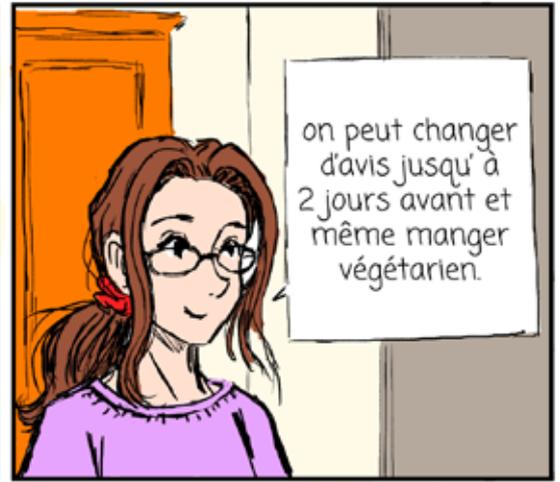
Sohan
Le cadet

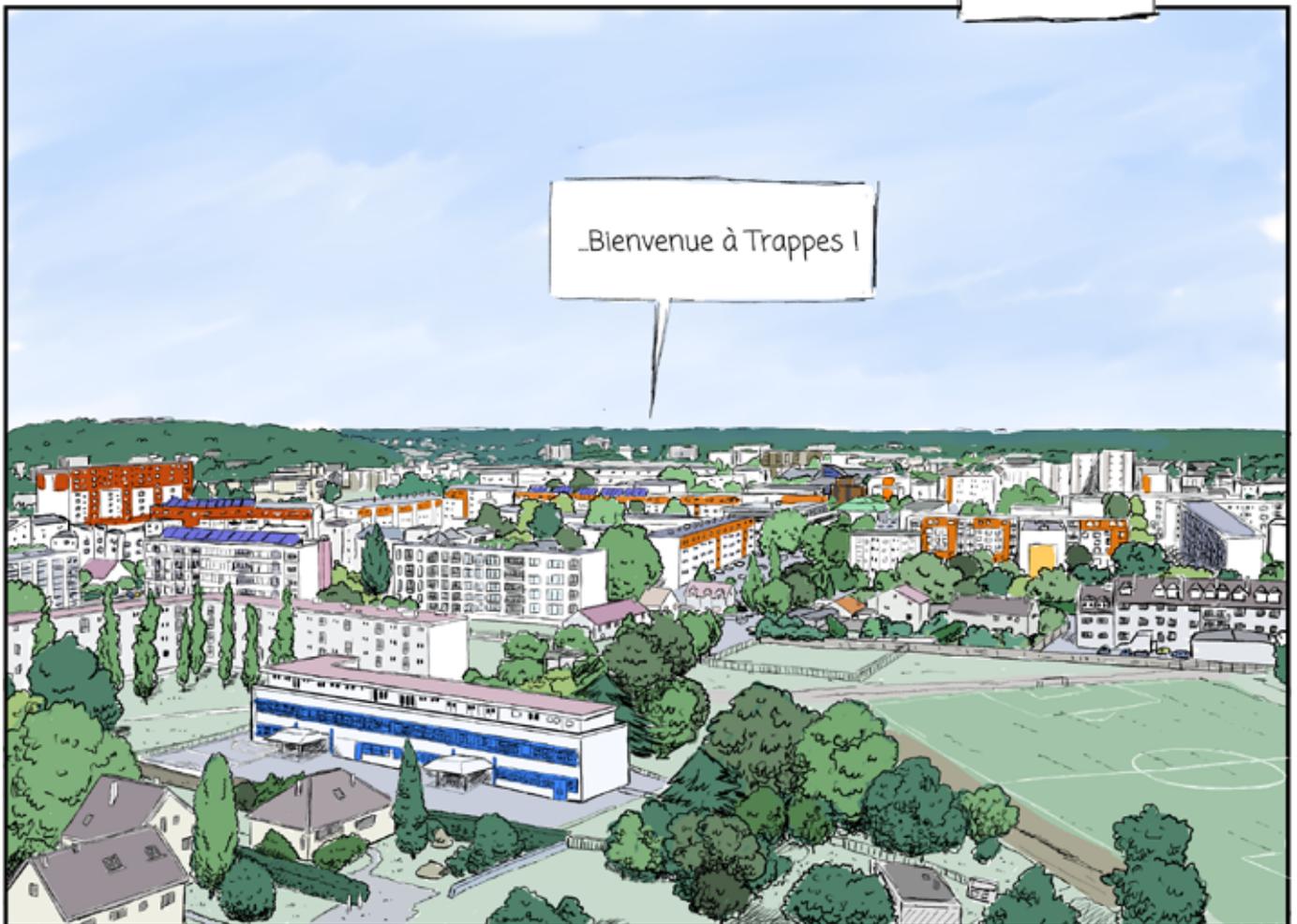
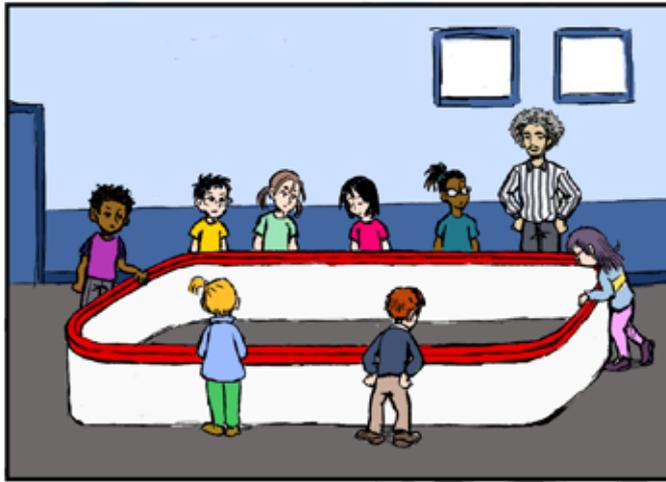
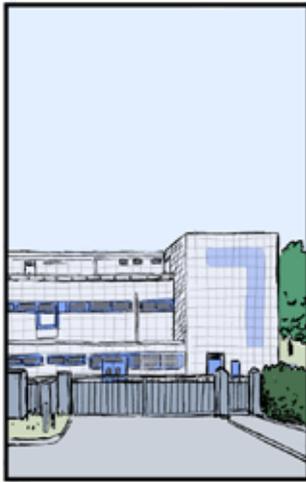


Naël
Le p'tit dernier











Mercredi 21 octobre, la Ville de Trappes a rendu hommage à Samuel Paty, professeur d'histoire-géographie au collège du Bois d'Aulne à Conflans-Sainte-Honorine, sauvagement assassiné le 16 octobre 2020.

Après une minute de silence, des fleurs ont été déposées au pied de la statue de Jean Jaurès.

Le maire Ali Rabeh a, dans son discours, rappelé les principes républicains qui nous unissent.



Trappes se rassemble pour rendre hommage à Samuel Paty

Il y a 4 jours, notre pays a été une nouvelle fois frappé par la haine aveugle, par la sauvagerie terroriste. Cette fois, c'est un héros de la liberté, un hussard noir de la République, qui a été la cible et la victime du fanatisme religieux.

Samuel Paty, père de famille de 47 ans, enseignait l'histoire, la géographie, l'enseignement moral et civique aux collégiens de Conflans-Sainte-Honorine. Il apprenait à ses élèves la liberté de penser, la liberté d'expression, la liberté de conscience, comme le font chaque jours des milliers d'enseignants.

Honneur à ceux qui ont choisi ce beau métier, ce dur métier d'élever les consciences et de forger les futurs citoyens. Permettez-moi, en votre nom à tous, de rendre hommage à la mémoire de Samuel Paty, et d'exprimer à tous les enseignants de notre pays - beaucoup sont présents ici - notre amour, notre reconnaissance, notre gratitude.

Nous sommes ici rassemblés devant la statue du grand Jean Jaurès. Dans le journal La Dépêche, il écrivait il y a plus d'un siècle :

"Il faut montrer aux enfants la grandeur de la pensée ; il faut leur enseigner le respect et le culte de l'âme en éveillant en eux le sentiment de l'infini qui est notre joie, et aussi notre force, car c'est par lui que nous triompherons du mal, de l'obscurité et de la mort."

Voilà la mission de l'Ecole de la République, plus encore aujourd'hui qu'hier, alors que les discours de haine inondent l'espace public, saturent les réseaux sociaux et les plateaux des chaînes de télévision. Rien n'excusera jamais le meurtre odieux, l'acte ignoble qui a frappé Samuel Paty et endeuillé sa famille et la nation toute entière.

Nous sommes tous frappés d'effroi, mais nous avons le devoir de nous interroger et d'essayer de comprendre. Qu'est-ce qui peut conduire un adolescent à un tel acte de barbarie ?

Nous avons le devoir de comprendre, parce que nous avons le devoir de combattre de façon implacable.

Le philosophe Emmanuel Kant nous a appris que « *La religion sans la conscience morale n'est qu'un culte superstitieux* ». Nul doute que personne n'a appris à l'assassin de Samuel Paty, islamiste fanatisé âgé d'à peine 18 ans, ce qu'est la conscience morale.

Ceux qui ont inspiré cet acte abject ont un projet politique : celui de montrer que l'on ne peut pas vivre ensemble en France. Ils ont une stratégie et une méthode : enfermer les français dans des prisons identitaires, en fonction de leurs origines, de leurs religions, de leurs couleurs de peau. Monter les français les uns contre les autres.

Encourager la confrontation d'un camp contre l'autre. Susciter et organiser la guerre civile.

Ce projet prend forme et se déploie de façon inexorable depuis plusieurs décennies. A chaque attentat, à chaque mort, c'est le socle de notre République qui est ébranlé. C'est notre adhésion à l'Etat de droit, à la Justice, aux Droits de l'Homme qui est questionnée. C'est précisément là l'intention de nos ennemis : abattre nos principes, nous faire renoncer à l'essentiel, à ce que nous sommes : le pays des Lumières, celui qui a proclamé et qui affiche au fronton de ses édifices la Liberté, l'Egalité, La Fraternité. Le pays qui a inventé cette belle valeur, ce beau principe qu'il faut défendre aujourd'hui autant qu'hier : la laïcité.

La République a aujourd'hui d'innombrables ennemis. Mais elle a davantage encore de partisans, qui ne renonceront jamais au combat pour la défendre. Nous sommes ici rassemblés pour l'incarner. Nous proclamons, comme l'a fait Jean Jaurès à Albi il y a un siècle, qu'en « *République, les hommes ne chercheront jamais dans une dictature, même passagère, une trêve funeste et un lâche repos.* »

Pour conclure cet hommage, je souhaite reprendre les mots si sincères, si touchants, si justes de Pape Byram, un élève du collège du Bois d'Aulne de Conflans-Saint-Honorine, qui nous montre la voie du haut de ses 12 ans : *"Il faut continuer à apprendre, sinon les terroristes vont gagner"*.

Merci

Ali Rabeh, Maire de Trappes



PLUS D'INFORMATIONS
SUR trappesmag.fr

Soirée des Réussites

Plus de cent cinquante jeunes Trappistes ont été récompensés vendredi 18 septembre lors de la Soirée des réussites. Ils sont distingués pour leur réussite scolaire, un talent particulier ou leur participation à un séjour de volontariat. La marraine Trappiste de cette 16^e édition est Aïsseta Diawara, athlète de 100 m haies. La jeune femme s'est imposée comme une valeur sûre de l'athlétisme français avec six sélections internationales chez les Jeunes et quatre avec l'équipe de France Elite. Une marraine habituée à surmonter les obstacles ; quelle meilleure inspiration pour les jeunes de cette promotion ? Sylvie Marques Da Cruz (photo à droite) était par exemple récompensée pour son Master grande école en marketing digital à l'INSEEC, obtenu avec Mention Bien. La jeune fille n'avait pas prévu ce parcours : « *Après avoir*

obtenu mon bac ES, ce qui était déjà considéré extraordinaire dans ma famille, je ne voulais pas continuer les études. Mes professeurs m'ont convaincue. Je suis allée en DUT pour découvrir le monde professionnel avec les stages et décider ce que je voulais faire. Les collègues avec qui j'ai échangé m'ont encouragé à aller plus loin ». Sylvie trouve donc une école de commerce en alternance pour pouvoir financer ses études.



Cette année, le nombre de jeunes récompensés pour le brevet et le baccalauréat (au moins 14/20 au bac et 16/20 au brevet) a doublé. Chaque lauréat a reçu au choix une carte cadeau de 250 euros ou un ordinateur portable.

Aïsseta Diawara,

une athlète championne de France 2010, médaillée de bronze en 2016.

Les obstacles ne font pas peur à Aïsseta Diawara. L'athlète trappiste allie vie privée, vie professionnelle et carrière de sportive de haut niveau.

DU REPÉRAGE AUX PODIUMS

Alors qu'Aïsseta fait du basket au sein de l'UNSS, un professeur la voit courir et lui conseille de s'inscrire en athlétisme. Elle rejoint l'Entente Athlétique de Saint-Quentin-en-Yvelines, suit Sport Etudes au lycée des Sept mares et signe en tant qu'athlète au club. Elle se spécialise dans le 100 m haies quand elle voit que, loin de lui faire peur, les obstacles la motivent.

Le plaisir de courir et la compétition la font tenir. Avec le temps, Aïsseta améliore son hygiène de vie. Une discipline qui déteint dans son quotidien : « On ne peut pas tricher en sport individuel, on se bat contre soi-même ». Les résultats sont là : Aïsseta est sur les podiums des championnats de France FFA pendant 10 ans, de 2005 à 2016. Elle a obtenu six sélections internationales chez les Jeunes et quatre avec l'équipe de France Elite.

« J'ai remporté des titres prestigieux, voyagé... même si je garde un regret

concernant les qualifications pour les JO de 2012, manqués de deux centièmes ».

UNE ATHLÈTE ATTACHÉE À SA VILLE

Aïsseta a toujours vécu à Trappes, sauf trois ans, au Perray-en-Yvelines : « Je voulais prendre mon indépendance. C'est une bonne école de la vie, je me suis retrouvée seule face à moi-même ». La jeune femme qui a besoin de vie, de monde, de bruit, retourne régulièrement à Trappes. Elle passe chaque jour aux Merisiers, s'entraîne au stade Chansac, court à l'Île de Loisirs, garde un œil sur les centres socioculturels : « Je les fréquentais, plus jeune. Mylène et François, animateurs, m'ont fait grandir et découvrir plein de choses. Ils sont toujours là, c'est une ville attachante ». Aïsseta est professeur d'EPS dans les écoles depuis 2010 et éducatrice spécialisée depuis 2019. L'envie de

transmettre son expérience et son attachement à Trappes l'amènent à s'engager : elle entraîne des jeunes de 6 à 23 ans au sein de l'EASQY.

« Je veux partager ce que j'ai appris dans le milieu sportif avec ceux qui n'ont pas cette chance ».

MARRAINE DE LA SOIRÉE DES RÉUSSITES

Quand Ali Rabeh, le lendemain de son élection, lui a demandé d'être marraine de la Soirée des réussites, elle accepte : « Si je peux être moteur et que les jeunes me suivent, évoluent et ne lâchent pas, j'en serai heureuse », explique-t-elle. « J'ai été blessée dans ma carrière, et j'ai rencontré des personnes plus âgées qui croyaient en moi et m'ont encouragée. C'était une période triste mais j'ai aussi été entourée de ma famille et de mes amis. On y arrive toujours dans la vie. On tombe forcément mais on finit par se relever ».

INFO PRATIQUE

Entente athlétique Saint-Quentin-en-Yvelines
06 41 07 16 93, easqy@laposte.net

Bientôt un nouveau restaurant au centre-ville : le Douze Heures

Les travaux de rénovation du futur restaurant le Douze Heures touchent à leur fin. Situé 38, rue Jean-Jaurès, au cœur du centre-ville, ce restaurant d'application géré par l'ESAT de la Mare Savin, devrait ouvrir ses portes au public courant 2021.

L'ESAT de la Mare Savin accompagne au quotidien 145 travailleurs en situation de handicap intellectuel ou psychique en leur offrant des postes de travail adaptés à leurs capacités et en développant leurs compétences. Les travailleurs bénéficient d'un

encadrement technique et éducatif des moniteurs d'ateliers et d'un accompagnement psychosocial par une psychologue, deux assistantes sociales et une chargée d'inclusion socio-professionnelle.

Fort de plus de 40 ans d'expérience

dans des domaines aussi variés que la blanchisserie, les espaces verts, la mise sous plis, le conditionnement et la restauration, l'ESAT a toujours eu à cœur de défendre l'inclusion sociale et professionnelle des personnes en situation de handicap en portant des projets innovants et ouverts sur la ville.

Depuis janvier 2018, l'ESAT gère ainsi la cafétéria du Conseil Départemental des Yvelines à Guyancourt, assurant la production et le service de plus de 150 repas par jour. L'ouverture de ce restaurant vient donc enrichir la palette d'activités de service proposées tout en offrant un parcours de professionnalisation aux travailleurs.

La production en cuisine comme le service en salle seront assurés par 8 travailleurs en situation de handicap, encadrés et formés par 2 moniteurs d'atelier. L'équipe vous accueillera tous les midis, du lundi au vendredi, et vous proposera une cuisine traditionnelle "à l'ardoise" permettant ainsi de faire varier régulièrement les menus en fonction des produits de saison.



Prêt à porter féminin

Djena Jérôme a ouvert sa boutique en décembre 2019. Son rêve : proposer des vêtements pour femmes, accessibles et de tous styles. La jeune femme et son conjoint, Trappistes, économisent pour ouvrir cette boutique depuis longtemps : « j'ai cumulé deux emplois : serveuse et animatrice pour Voisins-le-Bretonneux. J'ai toujours voulu ouvrir un magasin, et après avoir travaillé dans le domaine de la Petite enfance, j'étais plus sûre que jamais ». La jeune femme, très active sur les réseaux sociaux, a su mobiliser son public : « Les gens viennent de Trappes ou de plus loin, comme du 59. Je mets les nouveaux arrivages sur mon compte Snapchat tous les matins, ça aide ».

Infos : Djena Outfit, 4 avenue Carnot, 06 66 00 71 76, ouvert du mardi au vendredi de 14h30 à 20h, le samedi de 13h à 20h et le dimanche de 14h30 à 19h.



 djena.outfit

 diena_badwomen



Rasé de près

Lyam Ani et son associé Mohammed Benmansour ont ouvert leur salon de coiffure pour hommes et enfants, Barber Fashion Hair, mi-mai. Lyam a travaillé dix ans dans un salon à Maurepas avant de se lancer à son compte. Les prestations vont du shampoing à deux euros au forfait coupe et barbe pour quinze euros.

Infos : Barber Fashion Hair, ouvert du lundi au samedi de 9h30 à 13h et de 14h à 19h, 49 rue Jean Jaurès, 06 11 47 73 04.

Cosmétiques et accessoires

La magasin Emydia Élégance a ouvert ses portes début septembre au 55 rue Jean Jaurès. Diariata Dia y propose des accessoires (maroquinerie, bijoux), de la coiffure et des accessoires de coiffure, ainsi que du maquillage et des services de manucure. Une ligne de cosmétiques sans parabène, développée par Diariata avec un laboratoire, est également proposée à la vente.

Infos : Emydia Élégance, 55 rue Jean Jaurès, ouvert du mardi au jeudi de 10h à 19h, vendredi au dimanche de 11h à 20h30.

 Emydia Élégance





Collecte des déchets : ça change en 2021 !

Gérée par la Communauté d'agglomération de Saint-Quentin-en-Yvelines, la collecte des déchets va connaître certains changements à partir de janvier 2021.

P principale nouveauté, la fréquence des collectes dépendra de votre type d'habitat : pavillon, habitat collectif ou entreprises. Conséquence : les secteurs pavillonnaires ne disposeront plus que d'un seul ramassage par semaine pour les ordures ménagères contre deux auparavant. **Les habitants pourront néanmoins demander un bac de plus grande contenance auprès de l'agglomération, pour compenser la réduction du nombre de ramassages.**

Pour les habitats collectifs et les entreprises, le rythme reste inchangé (deux fois par semaine). Pour les encombrants, la collecte se fera désormais sur rendez-vous pour les secteurs pavillonnaire et toujours une fois par mois en habitat collectif. La collecte du verre et des textiles est maintenue en apport volontaire, et les déchets verts seront ramassés tous les quinze jours.

Cette réorganisation du service, va réduire l'impact écologique de la collecte et le coût de celle-ci. Comme elle l'a déjà fait pour la réouverture du bureau de poste de Sémard, et comme elle continuera à la faire tant que cela sera nécessaire, l'équipe municipale emmenée par **M. le maire Ali Rabeh va poursuivre les discussions avec l'agglomération afin que les Trappistes ne soient pas pénalisés par ce nouveau dispositif et puissent bénéficier du meilleur service, au meilleur prix.**

EN BREF

CHAQUE ANNÉE, 55 000 TONNES DE DÉCHETS SONT COLLECTÉES DANS L'AGGLOMÉRATION.

Infos, e-services, demandes (cartes, bacs, accès exceptionnel, composteur...) : www.sq.fr/dechets

LA BONNE IDÉE : RECYCLEZ VOS MASQUES !

Début 2021, des points d'apport volontaire à la gare, au centre commercial des Merisiers et devant les collèges et lycées vous permettront de déposer vos masques usagés pour qu'ils soient recyclés.

PENSEZ AU TRI

Placez les déchets recyclables dans votre bac à tri jaune :

- emballages en métal (conserves, cannettes, barquettes en métal, flacons de sirop ou sprays)
- emballages et briques en carton (cartons autour des pots de yaourts, bouteilles en cartons, boîtes de céréales, journaux, tous les papiers)
- bouteilles et flacons en plastiques (alimentaire, entretien).



Attention : ne jetez pas de sacs ou films plastiques, des pots de yaourt, des barquettes en polystyrène ou des bouts de tuyau.

Trappes ville olympique

Le gymnase Paul Mahier a été retenu comme centre de préparation pour les Jeux olympiques de 2024. Il figure donc sur la liste officielle des centres sportifs gérés par une collectivité publique et identifiés par Paris 2024. Les délégations olympiques et paralympiques étrangères ont la possibilité de venir s'y entraîner en France dans des conditions optimisées au cours de la période qui s'étend des Jeux de Tokyo jusqu'aux jeux de Paris 2024. Pour rappel, Saint-Quentin-en-Yvelines est un territoire hôte des Jeux olympiques et paralympiques de Paris 2024. Il accueillera six épreuves sur son territoire.



EN BREF

S'ADAPTER À LA CRISE SANITAIRE

Dans le cadre du confinement mis en place le 30 octobre, les équipements sportifs ont été fermés, sauf dans le cadre scolaire. Toutes les manifestations sportives et associatives sont annulées. La piscine Jacques Monquaut est fermée au public.

A l'intérieur des équipements sportifs, le public prioritaire est actuellement accueilli : professionnels, sportif de haut niveau, prescription médicale APA et scolaires. Les mineurs sont accueillis en extérieur, ainsi que les majeurs sauf pour les sports collectifs et les sports de combat. Vous pouvez également consulter le site du Ministère des sports (www.sports.gouv.fr).

Accès au sport pour tous : un partenariat entre la ville et l'esat

La Ville et l'Esat de la mare Savin (Etablissement et Services d'Aide par le Travail) viennent de signer une convention de partenariat. Des personnes en situation de handicap de l'Esat pourront ainsi participer aux ateliers équilibre, aux randonnées pédestres et aux sorties vélo organisées par la Ville. En contrepartie, l'Esat encadre ses usagers sur ses sorties et propose trois jours de formation aux éducateurs sportifs de la Ville sur l'accueil et l'encadrement de personnes en situation de handicap.



Centre de formation des métiers du BTP à Trappes

Formation, emploi : un territoire à votre service

Trouver un stage, une formation ou un emploi peut être un vrai parcours du combattant. D'autant plus lorsque vous n'en maîtrisez pas les codes. Pour faciliter l'insertion des Trappistes, la Ville les accompagne, développe les partenariats et soutient les commerces de proximité.

Préparer son avenir professionnel est une mission qui commence de plus en plus tôt. Pour accompagner les jeunes Trappistes et mettre toutes les chances de leur côté, la Ville met ses ressources à leur service et développe les partenariats.

UNE VILLE À VOTRE ÉCOUTE

Trappes met en place un parcours citoyenneté de découverte des métiers avec "Découvre ta Mairie" proposant une vingtaine de stages aux collégiens. De plus, elle propose des offres de stages ou d'alternance, 150 à ce jour, disponibles sur le territoire, notamment grâce à un partenariat avec le Crédit Agricole et PricewaterhouseCooper (PwC). Les Trappistes pourront bientôt les consulter sur une plateforme internet dédiée. En complémentarité de l'action municipale, la ville regorge de ressources à exploiter pour mettre toutes les chances de votre côté.



L'équipe de l'EDI 78



PLUS D'INFORMATIONS
SUR trappesmag.fr

DÉVELOPPER LES PARTENARIATS ET RESSOURCES DU TERRITOIRE

Fatoumata Diaby, présidente de l'association *Attrape ton avenir*, aide les jeunes à trouver un stage, une alternance ou un premier emploi avec des ateliers de rédaction de CV, de conseils d'insertion professionnelle ou de confiance en soi. « Ils sont confrontés à des problématiques qu'on a rencontrées nous aussi, jeunes de Trappes : manque de réseau, d'accompagnement » ajoute-t-elle. C'est pourquoi l'association multiplie les partenariats avec les acteurs de l'emploi et de l'insertion du territoire comme l'association *Un Stage et Après*. Le but : mutualiser les compétences et proposer bientôt aux jeunes de Trappes un "guichet unique" sur ces thématiques.

ACCOMPAGNER CHACUN

L'Espace dynamique d'insertion de Saint-Quentin-en-Yvelines (EDI 78) aide les jeunes de 16 à 25 ans à trouver un apprentissage, une formation ou un emploi à travers un programme personnalisé d'ateliers, pendant un an.

ARTICLE À SUIVRE PAGE 30

POINTS DE VUE Pierre Basdevant & Dalale Belhout

DES ÉLUS EN ACTION...

AUX CÔTÉS DES COMMERÇANTS DE LA VILLE

Dès notre prise de fonction, nous sommes allés à la rencontre des commerçants. Beaucoup nous ont fait part de leur situation économique affaiblie en raison du confinement et de la persistance de la pandémie. Engagés pour maintenir le commerce de proximité, nous nous sommes mobilisés, en lien avec le département des Yvelines, pour proposer aux commerçants ayant dû fermer durant le confinement, **une aide financière pour compenser le paiement de leur loyer durant cette période.**

Le service développement économique et vos élus sont à l'écoute des porteurs de projets pour les accompagner dans la création ou le développement de leur activité à Trappes. C'est par exemple permettre aux commerçants de bénéficier d'aides financières pour rénover leurs locaux commerciaux ou moderniser leurs équipements.



Pierre Basdevant
Adjoint au Maire en charge
du développement
économique, de l'économie
sociale et solidaire et
du commerce

ET POUR UNE MEILLEURE INSERTION PROFESSIONNELLE DES TRAPPISTES

Notre mission est de faciliter la rencontre entre les Trappistes et les entreprises du territoire. Pour les collégiens d'abord, dans le cadre des stages de 3^e, nous avons noué des partenariats avec des entreprises locales, mais aussi différentes



Dalale Belhout
Adjointe au Maire en charge
de l'emploi et des relations
avec les entreprises

associations, pour proposer des opportunités concrètes de stages. **Notre volonté est d'apporter un réseau professionnel aux élèves qui n'en ont pas et qu'aucun d'entre eux ne se retrouve sans stage !**

Ensuite, pour les lycéens et étudiants en recherche d'apprentissage, nous mobilisons le Bureau d'information jeunesse (BIJ), la Mission locale, l'Espace dynamique d'insertion mais aussi les entreprises du territoire pour les soutenir dans leur recherche d'emploi ainsi que dans leurs démarches d'orientation professionnelle !

EN BREF

CONTACTS

BIJ : 16 av. Gabriel Péri, 01 30 16 24 99.

Cap emploi : 1, avenue Carnot, 01 30 16 17 60.

Pour les adultes en situation de fracture numérique, le Cap Emploi propose un atelier informatique hebdomadaire d'aide à la recherche d'emploi à la Cyberbase. L'atelier est suspendu le temps du confinement.

Attrape ton avenir : 07 64 62 50 16, atrapetonavenir@gmail.com,
Facebook : Attrape ton avenir.

Un stage et après : www.unstageetapres.fr

L'Espace dynamique d'insertion de Saint-Quentin-en-Yvelines :
edisq@equalis.org, 7/9 rue Denis Papin, 07 85 81 57 25

Positive Planet : www.positiveplanetfrance.org

Envie Trappes : 17 Avenue Roger Hennequin, 01 73 13 01 10,
www.trappes.envie.org

SUITE DE L'ARTICLE PAGE 29

« Nous accueillons cent jeunes par an », explique Camille Geargeoura, coordinatrice pédagogique. « Ils sont souvent éloignés depuis longtemps de l'école, de l'emploi ou de la formation. Un parcours d'un an nous permet de lever les freins et de redonner les codes pour intégrer une formation. C'est l'objectif atteint par 70% de nos jeunes ». Un projet mené à bien grâce à de nombreux partenariats : CFM BTP de Trappes, CFA trajectoire à Guyancourt... Le plus : une gratification financière est possible pour suivre les ateliers et les transports sont gratuits.

DES ENTREPRISES IMPLIQUÉES

Ayat Mahmoudi, 18 ans, vient de débiter son alternance au sein de l'entreprise Envie Trappes. « Je ne

connaissais même pas cet endroit », explique la Trappiste. « J'ai eu mon bac il y a quelques mois et j'ai réussi le concours de l'Ascencia Business School de Saint-Quentin-en-Yvelines en février dernier. Avec le confinement, trouver une alternance est devenu presque impossible. J'ai déposé des CV partout, mais sans succès. Mon père avait gardé les coordonnées des membres de l'association "Attrape ton avenir" après leur intervention au collège, et les a contactés. C'est grâce à leur travail en lien avec la Mairie et M^{me} Belhout, adjointe au maire, que j'ai eu un entretien chez Adidas et chez Envie Trappes. C'est parfait pour moi car je suis très impliquée dans les questions d'écologie ». La jeune Trappiste profite de son alternance pour tout apprendre sur le service après vente,



Ayat Mahmoudi à son poste dans les locaux d'Envie.

la vente, les relations commerciales, la mise en magasin, les photos de présentation des produits et la mise à jour des sites de l'entreprise. Une collaboration qui fait écho à l'engagement de l'entreprise dans l'Alliance territoriale, dont elle est co-fondatrice avec Auchan et la Ville.



Chrysalead, pépinière et village d'entreprises de Trappes.

Création d'entreprise : les rendez-vous à ne pas manquer

LE COUP DE POUCE QU'IL VOUS FAUT

Prenez votre formation, votre recherche d'emploi ou votre vie professionnelle en main grâce aux ateliers thématiques proposés par la Cité des métiers. Ce lieu accueille aussi de multiples permanences : La Poste, DABM 78, psychologues du travail, AFPA, Assistantes sociales, IFSI MGEN La Verrière...

UNE ANTENNE DE L'ADIE À TRAPPES

L'Adie est une association qui finance et accompagne les créateurs d'entreprise et lutte contre les stéréotypes. Une antenne de l'association s'est installée à Trappes début 2020 au sein de la pépinière d'entreprises Chrysalead et vient seulement - confinement oblige - de faire son inauguration. www.adie.org

Crise sanitaire : la Ville est à vos côtés

POUR JOINDRE LA VILLE :

01 30 69 17 00

soutien-covid@mairie-trappes.fr



Distribution de kits loisirs, de masques pour les écoliers, soutiens aux commerçants... pour aider les Trappistes à affronter la crise sanitaire et le confinement, la ville a multiplié les initiatives.

Au lendemain des annonces du gouvernement, le Maire et son équipe se sont immédiatement mobilisés afin d'assurer la distribution gratuite de masques pour enfants. En quelques jours, ce sont 20 000 masques qui ont été offerts par la ville dans les écoles de Trappes.

Dès le premier jour du nouveau confinement, grâce à la mobilisation au pied levé des agents, la Ville a également distribué des attestations de déplacement dans chaque foyer ainsi que dans les commerces.

UNE VILLE SOLIDAIRE...

Plus de 2 000 kits d'activités (récréatives, culturelles, de logique ou de réflexion) ont été adressés aux enfants et à nos aînés afin de traverser le confinement dans les meilleures conditions. Le maire de Trappes, Ali Rabeh,

et Catherine Chabay, conseillère municipale en charge de la Réussite Educative, se sont rendus dans les hôtels sociaux de la ville afin de distribuer des kits d'activités aux 150 enfants qui y résident ! La Ville a souhaité assumer ses responsabilités envers tous les Trappistes et ne laisser personne de côté.

Durant le confinement, ce sont plus de 100 foyers, parmi les plus défavorisés, qui ont reçu des aides pour aller faire des courses, les agents municipaux ont multiplié les appels auprès des personnes isolées et vulnérables afin de prendre des nouvelles, etc.

... QUI RESTE À VOTRE ÉCOUTE

Parce que tout le monde n'affronte pas cette période de crise de la même manière, la Maison des parents a mis à votre disposition une psychologue (guidance parentale et soutien psychologique) et une assistante sociale (problématiques liées aux enfants, handicap, violences intrafamiliales, difficultés liées au confinement...).

M. le maire remercie les agents mobilisés pour la préparation et la distribution des 2 000 kits aux Trappistes.



UNE AIDE POUR LES COMMERÇANTS

Pour soutenir le commerce local, la Ville, avec le conseil général des Yvelines, a mis en place cet automne une aide exceptionnelle destinée aux commerces de proximité, à l'artisanat, aux bars/restaurants et aux hôtels. **Plus de 164 000€ ont déjà été attribués.** Cette aide bienvenue permet de venir en aide le plus rapidement possible aux commerces qui en ont besoin.

Lamine Cissokho fait un triomphe

L'acteur trappiste revient sur grand écran avec le film "Un triomphe", réalisé par Emmanuel Courcol, aux côtés de Kad Merad.



« C'est déjà mon troisième film », constate Lamine Cissokho. Le jeune acteur trappiste avait déjà partagé son parcours lors de la projection de son précédent film, *Meltem*, au cinéma Le Grenier à Sel, en présence de l'équipe du film. Aujourd'hui, il fait la promotion du film *Un triomphe*, réalisé par Emmanuel Courcol et avec Kad Merad. Le film fait partie de la sélection officielle de Cannes 2020.

UN TOURNAGE RICHE EN ÉMOTIONS

« J'ai passé le casting pour "Un triomphe", et apparemment, dès que le réalisateur m'a vu, il a su que j'aurai le rôle » explique Lamine. Il interprète un des membres d'une troupe amateur de théâtre composée de détenus, dirigée par un acteur raté qui essaie de relancer sa carrière, joué par Kad Merad. « Je joue un peu mon propre rôle : mon personnage, Alex, est un gros nounours pas très sociable au premier abord. Tout au long du film, il mûrit. Ce tournage m'a beaucoup apporté ; j'ai joué avec Kad, l'un des plus grands acteurs du cinéma français aujourd'hui, ou encore

Marina Hands et Pierre Lottin. A la fin du tournage, on s'entendait aussi bien qu'une vraie troupe de théâtre ». L'univers carcéral, pourtant déjà vu lors de visites à des détenus, l'a beaucoup impressionné : « On se sent oppressé, on sent qu'on n'est plus libre. Il a fallu passer outre pour jouer, rester concentré pour profiter de l'espace de jeu restreint, comme par exemple les créneaux réservés sur l'espace de promenade ».

MÉTRO, BOULOT, BOULOT

Le Trappiste concilie sa vie d'acteur, son métier de cuisinier à Bailly et sa vie de famille (il a deux enfants). Son emploi du temps s'annonce cependant encore plus chargé car il va tourner dans le prochain film de François Ozon avec Sophie Marceau et André Dussolier (« Un petit rôle, mais c'est François Ozon ! »), avec la réalisatrice Julia Ducournau ("Grave") et avec Jane Schinasi pour le court métrage "Le Boxeur du Tigre", une histoire qui lui tient à cœur. Et, s'il pouvait choisir, Lamine aimerait tourner avec Omar Sy (« Bien sûr ! »), Denzel Washington, Leonardo DiCaprio ou Oulaya Amamra « J'ai déjà travaillé avec elle pour le film *Tamara* et j'aimerais beaucoup la retrouver ». Rendez-vous au cinéma le 23 décembre pour "Un triomphe" !





J'irai présenter mon film chez vous

Entre films indépendants, in-contournables du box-office, programmation jeunesse et avant-première, le Grenier à sel fait du cinéma un art vivant. Le dernier à se prêter au jeu est Antoine de Maximy, venu présenter en septembre son film "J'irai mourir dans les Carpates".

CLUEDO RENCONTRE LE PROJET BLAIR WITCH

On connaît (presque) tous l'émission "J'irai dormir chez vous", où Antoine de Maximy, équipé de trois caméras fixées sur lui, visite un pays et essaie de passer la nuit chez l'habitant. Cette série de documentaires de voyage décalés a duré une quinzaine d'années. Antoine a parfois vécu des situations dangereuses et s'est demandé : « Que se passerait-il si quelque chose m'arrivait ? Qui le saurait ? » De cette idée naît un film : Antoine a un accident

de voiture lors d'un voyage. La voiture et ses vidéos sont retrouvées, mais lui disparaît. Sa monteuse, qui veut finir ce dernier film, remarque certains détails louches...

Le réalisateur Antoine de Maximy a présenté son film "J'irai mourir dans les Carpates" au Grenier à Sel le 4 septembre dernier.

de voiture lors d'un voyage. La voiture et ses vidéos sont retrouvées, mais lui disparaît. Sa monteuse, qui veut finir ce dernier film, remarque certains détails louches...

LE FILM DONT VOUS ÊTES LE HÉROS

de euros récoltés, et donc une preuve de l'enthousiasme du public, les producteurs suivent Antoine. Le rôle du public n'est pas fini, loin de là : devant le film, il faut mener l'enquête ! Les règles du jeu sont données dans plusieurs scènes par la monteuse qui attire notre attention sur des détails passés inaperçus. Vous avez vu les indices ? Vous avez compris ce qui s'est passé ? Parfait. Maintenant, comme le dit Antoine : « A vous de faire fonctionner le bouche-à-oreille pour que vos amis puissent voir le film, mais sans rien dévoiler de l'intrigue évidemment » ! Allez jouer au cinéma et suivez la partie jusqu'à la dernière seconde...

Antoine de Maximy le répète le film "J'irai mourir dans les Carpates" « revient de loin ». Comme "J'irai dormir chez vous", son film n'intéresse d'abord pas les investisseurs. Antoine lance un financement participatif via la plateforme KissKissBankBank en 2019. Quelques Trappistes, présents à l'avant-première, ont même participé à la campagne ! Avec les 250 000

euros récoltés, et donc une preuve de l'enthousiasme du public, les producteurs suivent Antoine.

Le rôle du public n'est pas fini, loin de là : devant le film, il faut mener l'enquête ! Les règles du jeu sont données dans plusieurs scènes par la monteuse qui attire notre attention sur des détails passés inaperçus. Vous avez vu les indices ? Vous avez compris ce qui s'est passé ? Parfait. Maintenant, comme le dit Antoine : « A vous de faire fonctionner le bouche-à-oreille pour que vos amis puissent voir le film, mais sans rien dévoiler de l'intrigue évidemment » ! Allez jouer au cinéma et suivez la partie jusqu'à la dernière seconde...

Echanges et découvertes au programme de la semaine bleue

Chaque octobre, une semaine d'animations est réservée aux seniors de la ville. Du 5 au 10 octobre, ateliers, sorties, balades, initiation et repas ont été autant d'occasions pour les retraités et personnes âgées de se retrouver, de garder la forme et de profiter des richesses du territoire, tout en respectant les protocoles sanitaires.

NOUVELLES TECHNOLOGIES

Plus souvent touchés par la fracture numérique, les aînés Trappistes ont profité d'un atelier de réalité virtuelle proposé par la cyberbase. Bonus : les vidéos visionnées en réalité virtuelle permettent même de voyager et d'assister à des spectacles, comme ceux du Cirque du Soleil, en ces temps de distanciation sociale. Johnny, retraité, n'a aucun mal à piloter les manettes « Vous avez vu la vidéo avec les dinosaures ! Il faut regarder partout, il se passe des choses derrière nous aussi », s'exclame-t-il avant de chausser les lunettes de réalité virtuelle à nouveau. « C'était beau », confie sa voisine après avoir découvert les fonds sous-marins, « Mais je veux voir quelque chose que je n'ai jamais fait. J'ai toujours voulu aller

voir la Cité des Sciences et cet atelier y ressemble un peu. C'est une aventure ».

ADOPTER LES BONS GESTES AUVOLANT

Le circuit Beltoise Evolution a animé un stage de conduite grâce à un simulateur. Le but : connaître toutes les astuces pour réduire son temps de freinage. Les participants en ressortent ravis : « J'ai appris des choses : comment mieux prévoir ce qui peut se passer en ville, avoir le pied déjà prêt sur le frein, comment utiliser un régulateur de vitesse... On gagne vraiment en temps de réaction », confie Nelly.

LUTTER CONTRE L'ISOLEMENT

Pour Hélène Deniau, conseillère municipale en charge de l'épanouissement des aînés, cette semaine bleue, ainsi que les activités seniors du CCAS, permettent de « lutter contre l'isolement des seniors et leur invisibilisation tout en leur offrant des moments de belle convivialité ».



PLUS D'INFORMATIONS SUR trappesmag.fr



DE NOUVEAUX SERVICES QUI S'ADAPTENT POUR NOS AÎNÉS !

En raison de la propagation du COVID-19 et de l'état d'urgence sanitaire, les élus et le service seniors prennent les dispositions nécessaires afin d'aménager les activités dans le respect strict des gestes barrières.

Si certains rassemblements ne peuvent se dérouler comme à l'accoutumée, la Ville s'efforce de garantir un accompagnement renforcé auprès de nos aînés afin de lutter contre leur isolement en cette période de fin d'année.

La Ville communiquera très prochainement les nouvelles activités et les nouveaux services dédiés à nos aînés.



Ali Rabeh, maire de Trappes, participe au repas des aînés organisé avant le confinement et dans le respect des règles sanitaires.

UNE CONFÉRENCE SUR LA DIÉTÉTIQUE

En collaboration avec la Prévention retraite Île-de-France (PRIF), une conférence sur le thème "Bien dans mon assiette" aura lieu le mardi 15 décembre de 14h30 à 16h. Des ateliers autour de cette thématique sont également programmés en janvier et février.

Un colis pour la fin d'année

La Ville a distribué 1 600 colis aux seniors entre le samedi 28 novembre et le vendredi 4 décembre. Au menu, un repas au choix pour les becs salés et les becs sucrés. Limonade, rochers coco, pâtes de fruits, meringue, chocolats ou encore pruneaux au chocolat d'un côté, et terrine, foie gras, confit d'oignons et bouteille de vin de l'autre.

Les six agents du service seniors, accompagnés par de nombreux élus ont ainsi pu rencontrer et régaler les Trappistes les plus âgés. Ils en ont profité pour échanger sur leurs besoins pendant le confinement.

Les retardataires pourront récupérer leur colis au foyer Burgard jusqu'à la fin de l'année.



■ Groupe de la majorité municipale

La gauche unie, pour que Trappes respire

Nous souhaitons rendre hommage à la mémoire de Samuel PATY, professeur sauvagement assassiné le 16 octobre dernier tout simplement pour avoir exercé son métier. Il est la énième victime du fanatisme religieux le plus absurde et le plus aveugle. Notre rôle est plus que jamais de défendre les valeurs de la République et d'éduquer nos enfants pour leur inculquer l'essentiel : ce qui nous réunit est bien plus fort que ce qui nous divise, quelles que soient nos origines, nos couleurs, nos croyances.

Être utile, au service des Trappistes.

Depuis le début de ce mandat, nous travaillons d'arrache-pied pour tenir les engagements que nous avons pris devant vous. Tous Trappistes, engagés dans le tissu associatif, syndical ou politique, nous avons choisi de donner un peu de notre temps pour mettre notre énergie et nos compétences au service de l'intérêt général. Parce que nous sommes tous contribuables de cette ville, nous sommes particulièrement soucieux de la bonne gestion de l'argent public. Pour chaque réalisation, nous veillons à minimiser les coûts assumés par les familles et à préserver au maximum les finances communales. En modernisant notre fonctionnement, en optimisant nos dépenses et en recourant systématiquement aux subventions existantes, nous avons prouvé qu'il était possible de rendre un service public de meilleure qualité tout en réalisant des économies considérables.

Quelques exemples :

Cet été, nous avons décidé d'augmenter fortement le nombre de places en séjours pour passer de 150 à 750 départs, tout en réduisant le coût d'inscription à 10 euros seulement par personne (contre des tarifs variant précédemment de 60 à 120 €). Comment ? En sollicitant tout simplement le dispositif "Colos apprenantes" de l'Etat, que l'équipe précédente n'avait pas su mobiliser. C'est ainsi une manne financière de 400 € par personne que la Ville a perçue, permettant au passage aux familles de réaliser une belle économie, utile en ces temps de crise sanitaire et sociale. C'est dans le même esprit que nous avons totalement revu l'organisation des illuminations de fin d'année. Nous avons réalisé 63 000 € d'économie en reprenant la gestion de l'installation des décorations lumineuses, réalisée pour la première fois par nos agents municipaux, tout en doublant le nombre d'illuminations, pour ne négliger cette année aucun quartier de Trappes. Faire mieux en dépensant moins, c'est donc possible !

Des élus à vos côtés.

Le rôle des élus est d'être en première ligne, à vos côtés, pour vous aider à faire respecter vos droits. C'est pour cette raison que nous avons créé une cellule de défense des locataires, dont le rôle est de lutter contre le logement indigne et insalubre, ou encore de faire pression sur les bailleurs sociaux afin qu'ils respectent leurs devoirs vis-à-vis des locataires et facturent le juste prix des charges locatives. Ainsi, le maire et les élus n'ont-ils pas hésité à se rendre sur le terrain, chez l'habitant, pour constater les désordres existants (problèmes de chauffage, insalubrité, infiltration d'eau, présence de nuisibles...), rechercher des solutions et exiger des propriétaires l'engagement des travaux nécessaires. Nous poursuivrons ce travail avec acharnement pour prévenir plutôt que de guérir ces difficultés, devenues chroniques dans notre ville après des années de laxisme sur ce sujet.

En matière de sécurité, nous avons interpellé les autorités préfectorales, le commissariat de Trappes et M^{me} la Procureure de la République pour passer à l'action et cesser de tolérer les zones de non droit, où les riverains excédés en arrivent à déménager faute de pouvoir vivre en paix. Le travail sera long pour obtenir des résultats tangibles, mais déjà les premiers effets se font ressentir dans des quartiers jusqu'ici laissés à l'abandon. Nous avons également décidé la création de postes supplémentaires de police municipale, pour renforcer notre propre capacité d'intervention.

Avec dévouement et imagination, nous poursuivrons notre action en vous invitant à y prendre toute votre part, à nos côtés.

ALI RABEH, SANDRINE GRANDGAMBE, PIERRE BASDEVANT, ANNE-ANDRÉE BEAUGENDRE, MATHIEU NSOMBOLI BOTOLO, DALALE BELHOUT, GÉRARD GIRARDON, NOURA DALI OUHARZOUNE, JAMAL HRAIBA, AMINATA DIALLO, AURÉLIEN PERROT, ALIENOR EBLING, DJAMEL ARICHI, VIRGINIE AUBAUD, FLORENCE BARONE, MURIELLE BERNARD, MATTHIEU BOLZINGER, CATHERINE CHABAY, HÉLÈNE DENIAU, HOUSSEM DHAOUADI, AYOUB EL AMRANI, ABDELHAY FARQANE, MARC LE FOLGOC, ANGÉLIQUE PERRAUD, FRÉDÉRIC REBOUL, JARINA SAMAD, BOUNA SAMBOU, ABDOUL THIAM.

■ Groupe d'opposition

Engagement Trappes Citoyens

L'assassinat atroce de Samuel Paty, enseignant dans un collège des Yvelines, est un choc pour nous tous. Derrière la barbarie, fruit de cette radicalisation qui gangrène certains esprits faibles, il y a la nécessité pour nous tous d'agir. Le meilleur hommage que nous pouvons rendre à cet enseignant, c'est de faire en sorte que cela ne se reproduise pas. C'est pour cela que, de notre côté, nous n'avons jamais hésité à aborder les thèmes de la laïcité et de la radicalisation. Nous l'avons fait en solidarité avec toutes ces familles de Trappes, trop nombreuses, dont un enfant a sombré dans la dérive de la radicalisation. Nous avons été attaqués, caricaturés et pris pour cible pour l'avoir fait. Certains n'ont pas hésité à mélanger politique et religion, y compris lors des dernières élections municipales. Un montage vidéo qui a circulé dans toute la ville à quelques jours du scrutin nous qualifiait notamment d'"islamophobes". Aucun élu ne nous avait soutenu à l'époque... Chacun comprend le danger à jouer avec le feu sur des sujets aussi graves.

Nous pensons également à toutes les victimes de la crise du COVID-19, tout comme ceux qui en subissent les conséquences économiques et sociales. La Ville s'appuie - sans le dire - sur les initiatives de l'Agglomération, du Département et de la Région : aide aux commerçants, matériel sanitaire, centre de tests... Nous demandons à la municipalité d'aller plus loin, notamment en matière de prévention et de pédagogie pour s'assurer, partout dans notre ville, que les gestes barrières sont bien respectés. De même, il va falloir un plan ambitieux pour notamment tous ceux qui ont perdu ou qui vont perdre leur emploi à la suite de cette crise. La communication politique ne remplace pas l'action réelle.

OTHMAN NASROU, JOSETTE GOMILA, MUSTAPHA LARBAOUI, BRIGITTE RAWLINSON, BENOÎT CORDIN, NADINE BAUDRY, LUC DAUVERGNE.

■ Groupe d'opposition

Pour Trappes, la gauche qui agit

Tout d'abord, merci à toutes celles et tous ceux qui ont voté pour notre liste lors des élections Municipales. Après un travail conduit par Guy MALANDAIN et son équipe depuis plus de 20 ans, une page se tourne vers un horizon incertain.

Nous laissons une ville redressée dans une dynamique sociale, éducative, culturelle, sportive, démocratique et financière reconnue par tous. Oui, grâce à notre action, Trappes a changé au profit de tous ses habitants.

Nous resterons vigilants pour que la ville d'aujourd'hui ne dépérisse pas et les élus de « La Gauche qui agit » tiendront des permanences pour vous écouter et rester à vos côtés.

Méfiez-vous de la démagogie à la mode et des promesses illusoires. La réalité finit toujours par s'imposer.

Nous vous souhaitons bon courage pour affronter la nouvelle « vague » d'épidémie. Soyons tous ensemble rigoureux, prudents et solidaires.

Bien cordialement

GUY MALANDAIN, JEANINE MARY, CHEICK AGNE, ANNIE LE HIR

SÉANCE DES 3, 10, 23 JUILLET ET 28 SEPTEMBRE (EXTRAITS)

CE QU'IL FAUT RETENIR

DÉFENSE DES LOCATAIRES

Les élus ont approuvé la création d'un service dédié à **la lutte contre l'insalubrité des logements et à la défense des locataires**. Ce nouveau service permettra de faire respecter les droits des locataires et de faire en sorte qu'ils puissent vivre dans des conditions dignes.

ÉDUCATION

Le Conseil municipal a adopté la mise en place de la semaine d'école à 4 jours, de l'aide aux devoirs pour 1 euro symbolique par an, des activités ludo éducatives les mercredis matins, l'inscription à la cantine et aux activités à J-2, le double choix des menus à la cantine.

SOUTIEN AUX COMMERÇANTS

La mise en place d'une aide exceptionnelle aux commerces de proximité, à l'artisanat, aux bars/restaurants et aux hôtels, sur les modalités de l'aide d'urgence mise en place par le Conseil départemental des Yvelines, est approuvée par le conseil municipal. Ce dernier sollicite le refinancement de cette aide auprès du Département pour un montant maximum de 440 746 €.

AIDES AUX ASSOCIATIONS

Le conseil municipal décide d'accorder **des subventions complémentaires aux associations pour un montant total de 221 776,12 €**.

SOLIDARITÉ INTERNATIONALE

À la suite des explosions du 4 août 2020, **le conseil municipal approuve le don de 12 000 € à des Organisations non gouvernementales (ONG)**, réparti de la façon suivante : 4 000 € pour Plan International, 4 000 € pour le Secours Populaire français en partenariat avec l'ONG libanaise DPNA, 4 000 € pour le Syndicat des Marins du Liban.

AMÉNAGEMENTS ET TRAVAUX

La ville a obtenu une subvention de SQY, à hauteur de 755 678 €,

pour réaliser divers travaux comme l'extension de la maternelle Cotton, pour la création d'un centre périscolaire, ou les travaux Ad'Ap pour faciliter l'accès aux équipements publics aux personnes à mobilité réduite.

MÉMOIRES ET PAIX

Trappes adhère à l'Association française des communes, départements et régions pour la Paix (AFCDRP). L'association milite pour l'élimination des armes nucléaires et la prévention des conflits.

Assurer un meilleur service en étant plus attentif aux dépenses publiques

Depuis son entrée en fonction, l'équipe municipale étudie toute les possibilités de bonne gestion permettant d'offrir aux Trappistes un service public de meilleure qualité, sans augmenter les dépenses pour la Ville et pour les habitants, voir même en réalisant de nouvelles économies !

Premier exemple avec les séjours de vacances. Monsieur le maire, Ali Rabeah a souhaité, dès son entrée en fonction, augmenter considérablement la capacité de la Ville à les organiser. Le défi était de taille : les séjours étaient calibrés pour ne permettre qu'à 180 personnes de partir, à un coût de 60 à 90 € par personne, sans faire appel aux subventions d'Etat pourtant disponibles.

Dorénavant, grâce à la mise en place des séjours labellisés "Colos apprenantes", les familles ne payent que 10 € par personne et la Ville de Trappes peut percevoir jusqu'à 400 € par enfant en subvention. Avec ce nouveau système, qui permet de faire partir bien plus de familles (750 cette année), nous renforçons le pouvoir d'achat des Trappistes tout en préservant les finances de la Ville.

Autre exemple avec les activités périscolaires : la mise en place du tarif symbolique à 1 € permettra un financement de la CAF.

Enfin, le passage en gestion municipale des illuminations de Noël a permis de réaliser plus de 63 000 € d'économie tout en doublant le nombre de points lumineux et en couvrant bien plus de quartiers. Pour les agents municipaux mobilisés, le changement a également été bénéfique puisque nombre d'installations ont été posées en horaires de nuit et donc valorisés financièrement. Il fallait y penser, et le faire !

PROCHAINE SÉANCE DU CONSEIL MUNICIPAL A L'HÔTEL DE VILLE

Lundi 14 décembre 18h, salle du Conseil municipal.

Pour l'ensemble des délibérations du Conseil municipal : trappes.fr rubrique "Mairie"

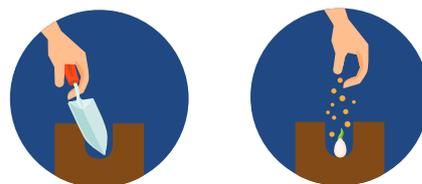
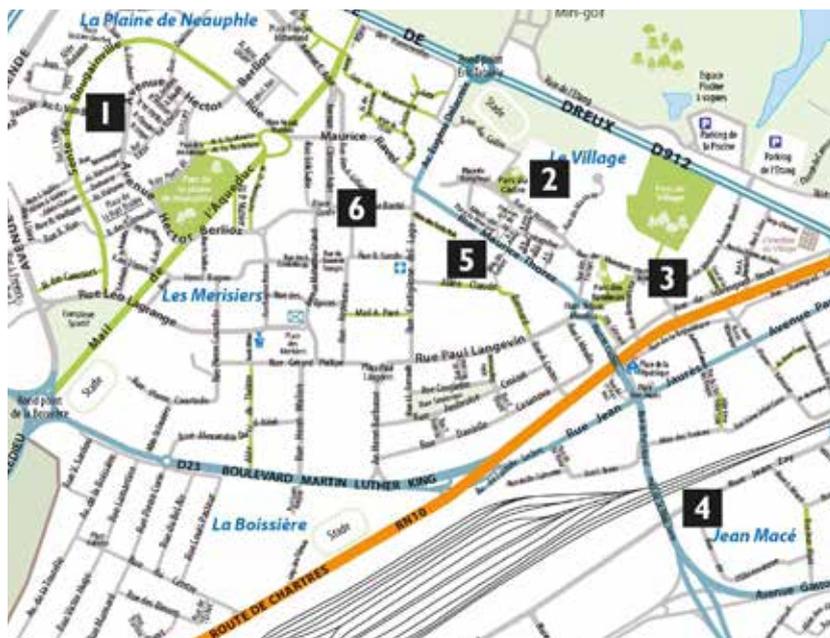
A vos bulbes !

Préparons ensemble les couleurs du printemps ! En cette période de crise sanitaire, la Ville se projette vers l'avenir avec un geste simple, partagé avec tous les Trappistes : la plantation d'un bulbe !

La Ville a distribué aux élèves des bulbes de narcisses qu'ils peuvent planter dans un des six sites préparés à cette intention. Ces zones, délimités par des rubans, se trouvent sur le

sente de Bougainville (1), le Parc du Cèdre (2), le parc des Bateleurs (3), le grand terrain rue Jean-Zay (4), la parcelle face à l'école Thorez (5) et la place du Lieutenant-colonel-Arnaud-Beltrame (6).

Il suffit de creuser un trou du double de la taille du bulbe, poser ce dernier puis le recouvrir de terre. D'ici quelques mois, la Ville sera colorée grâce à vous... !



PRUDENCE DANS LE BOIS DE TRAPPES LES JOURS DE CHASSE

Lors des actions de chasse, il est demandé de ne pas pénétrer dans les zones chassées. Lors de ces journées, des panneaux « Chasse en cours » sont disposés en périphérie du secteur boisé. Pour le bois de Trappes, cela concerne les lundis 7 et 14 décembre, 4 et 18 janvier et 1^{er} et 8 février. Le Bois de la Mérantaise, entre Magny-les-Hameaux et Montigny-le-Bretonneux, est également concerné certains mardis sur la même période.

LIGUE CONTRE LE CANCER :

Le Comité des Yvelines de la Ligue contre le Cancer continue de proposer des soins de support avec des rendez-vous d'accueil de patients, de soutien psychologique, d'accompagnement au retour à l'emploi par téléphone ou visioconférence. Les séances de relaxation et de sport ont repris par visioconférence pour les patients déjà bénéficiaires. Des réunions d'informations sur l'alimentation sont animées à distance par une diététicienne d'UniLaSalle (<https://vite-fait-bienfaits.fr/symptom/all>). Les personnes intéressées peuvent contacter l'Espace Ligue Yvelines au 01 39 50 83 50.

PRIX JUSTE : VÉRIFIEZ LE PRIX AU KILO

En cette période troublée, l'UFC QUE CHOISIR de Versailles rappelle aux consommateurs et consommatrices, que la seule façon de se faire une idée juste des prix, c'est de regarder le prix au kilo ou le prix au litre. Ne vous fiez pas seulement aux promotions sur les lots ou la taille des emballages. UFC Que Choisir, Association locale de la région de Versailles, 5 impasse des gendarmes, 78000 Versailles. Tél. : 01 39 53 23 69.

RECENSEMENT DE POPULATION ANNULÉ

En raison de la situation sanitaire que nous connaissons, l'INSEE reporte l'enquête annuelle de recensement 2021. La collecte sur le terrain entraîne de nombreux déplacements et contacts avec les habitants. Bien qu'ils soient courts et limités, ils sont difficilement compatibles avec la situation sanitaire. La prochaine enquête de recensement de la population se déroulera donc en 2022.

MAI 2020

■ Naissances

Abadia Sana, Aminane Imran, Andre Ezéquier, Aydin Ömer, Ben Mohamed Ben Saïd Aliyah, Ben Slama Mohammed, Bentayebi Ilyan, Blanchon Qasim, Bounoura Aliyah, Brousse Elysa, Cherif Safwan, Chouakria Omar, Da Silva Carvalho Nêlio, Dardakh Safiya, Deliot Dino Kaylan, Dia Fama, Diakite Iman, El Badaoui Jana, El Hadad Yassine, Fouassier Valentin, Fouassier Camille, Garrito Léa, Hamdouni Adem, Hani Ishak, Harancot Edhen, Koita Moussa, Nabli Janna, Nawab Jan Aafiya, Ouadah Arij, Pelage Ismaël, Saadi Mohamed, Saïbi Sylia, Saleh Muhammad, Samba Naïla, Sissoko Kaïs, Soumah Ayden, Sylla Abdoullahi, Toure Ahmed, Tun Giacomini Evan.

■ Décès

El Ouelanti Moustapha, Milla Luis, Renault Marcelle veuve Riou, Guillemot Claude, Olive André, Lehsaïni Abdelkader, Diallo Hamady-Yaya, Marouane Ahmed, Ibn Zaïd Miloudi, Ibao Marie veuve Halidane, Baloge Marietta divorcée Chanut, Toure Lamine, Nahhal Fatima divorcée Raoui, Monteiro De Andrade Maria, Harin Jean, Oumokrane Nouara épouse Ait Ahmed, Moussouni Saliha épouse Zaïba, Idouli Lahoucine.

AOÛT 2020

■ Naissances

Ait Hadda M'Bark, Aslan Eysan, Ayyad Narimane, Belarbi Fatima-Zahra, Berkak Wassim, Cakir Melek, Cochelin Lize, Dabi Léna, Delgado Mya, Deme Elias, Derbal Jana, Diabate Nantenin, Diao Ali, Diarra Coumba, Douich Tessnim, Durgut Deniz, Essbaï Jana, Foucherant Lucas, Freitas Leite Lahyna, Hamiche Jasmin, Houari Youcef, Kassama Ismaël, Konan Jane, Laisne Maxime, Lenaert Tahys, Mamedy Lyam, Marrakchi Benjaafar Sofia, Mendy Izaïah, Milipi Tshimanuka Amadou, Mouelle Isaac, Moula Karimdjy Élina, Moustahsine Soukaïna, Polat Selin, Reinhard Romy, Ridjal Yazid, Sall Diallo Mamadou, Sewodo Benjamin, Sylla Jelani, Taarabt Issa, Terres Ouwayes, Veilleur Théo.

■ Mariages

Blackson Isaac et Guebo Nattoh.
Fofana Baba et Boutgarout Sakina.

■ Décès

Tek Christophe, Gauthier Raymond, Berehili Driss, Teixeira Ramos Maria épouse Teixeira, Almeida Bruno, Jacob Séverine, Delaunois Danièle épouse Jaubert, Malherbe Muriel épouse Petitfrere, Hamtache Tassadit veuve Diab, Amraoui Benyounes.

JUIN 2020

■ Naissances

Aairis Abdelah, Abdel Kader Ndiïffo, Ahdour Omar, Aloui Omar, Angely Anaïa, Arcole Teyssa, Bayale Shana, Bechacheria Jibril, Benali Idriss, Benjdida Ahmed, Chaari Rayan, Da Costa Moreira Lopes Anaïs, Da Silva Irénio, Diallo Moussa, Dieng Zeïna, Doutau Souleymane, Douthio Njamen Salomé, Francis Croos Takshan, Kadaoui Jibril, Keita Souleman, Khiri Yassine, Kone Aïcha, Le Roy Loënn, Lopes--Leite Adam, Loret Timéo, Mahalihli Nour, Maroillez Angèle, Nait-Elghazi Lamy, Rasolofo Engel, Raynaud Alix, Senhadji Ayden, Soultane Mouhamad Zahra, Sylla Aïcha, Tall Zeynab.

■ Décès

Alexandrine Maxime, Bazebita Bernadette épouse Moulounga, Cornet Viviane épouse Perrot, Denfer Simone veuve Willmés, Etienne Michel, Garcia Vega Raquel, Grinevald Jean-Marie, Lajnef Mohamed-Ali, Lucas Maurice, Mampouya Marie-Monique épouse Kaluyoyiko, Mimoun Adeline veuve Adjedj, Moilime Abdallah, Pain Gérard, Soukho Magou veuve Sakhanokho.

SEPTEMBRE 2020

■ Naissances

Barki Sara, Belaid Ritej, Belmehdi Bilal, Benaboud Lina, Bezaud Rio, Bouzoualegh Mohamed, Camara Seg, Diedhiou Suleyman, Dogan Eylul, Dribek Nousseyba, El Khazzar Tasnim, Gacem Issa, Gasmi Adam, Hamlil Imran, Harloque Joshna, Hireche Souheyl, Hussein Mahamud Hibo, Kherchouch Maryam, Koufi Sara, Laouadi Qassim, Laouer Majd, Mahi Moussa Thewbene, Maloya Angela-Lablanche, Mean Lucie, Merilien Duhomme Nahil, Messaoudi Mohamed, Niang Zeyna-Khadija, Niang Aïssata, Nzinga Nsimba Djo-Prince, Pereira Alessandro, Pereira Leandro, Pilotin Lucie, Qerqouri Dahoui Jiyanna, Qodad Imrane, Sané Noham, Touati Dina, Yahia Axel, Zerelli Youssef.

■ Mariages

Ravi Souriya-Prasath et Pavade Dhana-Sylvie.
Zarguit Zakaria et Bodiou Mélanie.

■ Décès

Daunis Lambert, Leconte Colette veuve Jullien, Celine Jean, Ahmed Ali, Cheriaa Mohamed, Drouet Monique épouse Girardeau, Siméon Léa veuve Cariou, El Khatib Ahmed, Portenseigne Denise veuve Botras, Kerboua Messaoud, Mara Stéphane, Nhao Savang épouse Im.

JUILLET 2020

■ Naissances

Aberouch Rayan, Aoufi Ibrahim, Arhab Eddine, Barbe Luka, Barré Mérida, Belkhiri Gaza, Blesteau Giuliano, Bougchiche Anis, Cazenave Adan, Cherif Walid, Diallo Mohamed, Diallo Khadija, Dovi Evann, Ejja Razan, El Bouhlali Mohammed, El Kiwar Assile, Judith Milan, Kébé Moussa, Konté Hawa, Kuparashvili Nicolas, Lakbir Junayd, Manikhouth Aron, Marouf Kawtar, Martin Ethan, Martinez Robin, Moudache Kenzy, Ndiaye Zahra-Fatima, Njiki Laël, Okachi Nour, Raiss Anas, Saf-Saf Tasnime, Sahlioui Othman, Sedki Ismael, Sow Khadija, Tahabriat Anissa.

■ Mariages

Bangoura Mohamed et Rotaru Cristina.
Kadaoui Yassine et Daudigny Mathilde.

■ Décès

Saul Gérard, Diallo Mamadou, Lejeune Jean, Lyamani El Mokhtar, Rigot Sébastien, Guillet Pascaline veuve Dumont, Marghich Fadma veuve El Assri, Kauffmann Maurice.

OCTOBRE 2020

■ Naissances

Amchoud Mariam, Arab Mohamed-Amine, Ayada Alya, Baabcha Bayane, Barafane Rayane, Barafane Syrine, Bel Hadj Selsébil, Benamara Lina, Bouadi Lycia, Boubaker Souleyma, Boughediri Othman, Boukhechem Janna, Bouklouche Jennâ, Camara Aïcha, Dellech Malek, Dieng Soumayya, El Hichami Salim, Farid Nora, Fetoui Bayen, Fettoum Massinissa, Gakou Maryam, Guillou Mia, Halhal Qâssim, Koita Mamadou, Laffaure Malorie, Larhrib Abou, Mohamad Layin, Moroz Constance, Saliu Salma, Sergent Liham.

■ Mariages

Kannathasan Methunan et Mahe Anusa
Tan Leng et Horm Sao
Ymba Adama et Guissou Lalla
Merlaud Charles et Merimi Sarah
Szpak Patrick et Reverdy Chrystelle
Miloud Daouadjji Fouad et Mebrouka Inès
Gérôme Pascal et Ambassa Emilienne
Ben Yakhlef Yassine et Jamil Bahija

■ Décès

Stevens Armande veuve Wilmsen, Ouarab Menad, Da Rocha Angeline, Huoth Seng veuve Lim, Zeroual Naima épouse Albane, Arichi Mohammed, Abdelaziz Amar, Dorali Marie épouse Carel, Quanbo Lahcen, Verbeurgt Jean-François, Jebli Kaima veuve Jebli, Cozzani Raymonde veuve Fleury,

*Ali Rabeh
Maire de Trappes*

*et les membres du conseil municipal
vous adressent leurs*

meilleurs vœux

2021

*“Nul n'a droit au superflu
tant que chacun n'a pas
le nécessaire.”*

Un révolutionnaire de 1848



Crédit: JIC Photography

Trappes, *la ville solidaire*